image

304

DIGITAL EDITION

SPAWN

TODD MCFARLANE

JASON SHAWN ALEXANDER

CAZA INFIERNAL

PARTE 3

ESPACIO DEDICADO A TRADUMAQUETACIONES SIN GRUPO DEFINIDO

SPAWN®

TODD McFARLANE
GUIÓN

JASON SHAWN ALEXANDER
ARTE

TODD McFARLANE AND JON GOFF
HISTORIA

TOM ORZECHOWSKI
LETRAS

PETER STEIGERWALD
COLORES

FRANCESCO MATTINA
PORTADA ARTÍSTICA (A)

TODD McFARLANE
PORTADA ARTÍSTICA (B,C)

TODD McFARLANE
DIRECTOR CREATIVO

JON GOFF
EDITOR EN JEFE

SUPSROJO
TRADUCCIÓN

RAZIEL36
MAQUETA

Coordinador de Publicación
THOMAS HEALY

Producción Artística
JORDAN BUTLER

Editor/
Director Creativo
ERIC STEPHENSON

SPAWN CREADO POR
TODD McFARLANE

PREVIAMENTE EN *SPAWN*

En caza del infierno Parte 2 – Spawn (Al Simmons) se encuentra cara a cara con Priest (alias ¡She-Spawn!). ¿Ahora ella es amiga o enemiga? "¡No confíes en nadie!" ¡Es el primer pensamiento de Spawn! Mientras progresa su "baile", ya con cabezas frías, finalmente llega a buen término. Con la muerte de NYX provocada por un asaltante impactante y la activación de 12 individuos que contienen la "Fuerza de Spawn", hay cosas más importantes de las cuales preocuparse... Como ¿quién está encarcelado en el Vaticano?, y ¿cuáles son sus planes para nuestros héroes?

Spawn #304. January 2019. Digital Edition. Published by IMAGE COMICS, 2701 NW Vaughn St, Suite 780 Portland, OR 97210 USA. Spawn, its logo and its symbol are registered trademarks © 2020 Todd McFarlane Productions, Inc. All other related characters are TM and © 2020 Todd McFarlane Productions, Inc. All rights reserved. The characters, events and stories in this publication are entirely fictional. With exception of artwork used for review purposes, none of the contents of this publication may be reprinted without the permission of Todd McFarlane Productions, Inc.

image
TODD McFARLANE
PRODUCTIONS
McFARLANE.COM

NECIAMENTE, ED FRANK PENSÓ QUE PODRÍA ESCAPAR DE SU PASADO. DESAPARECER EN ALGÚN LUGAR HASTA QUE DESCUBRIERA LAS COSAS.

PERO ÉL SABÍA QUE ESE ERA UN SUEÑO IMPOSIBLE. EL CIELO NO IBA SOLO A DEJARLO CAMBIAR DE BANDO. ELLOS HABÍAN INVERTIDO DEMASIADO TIEMPO EN ÉL CONVIRTIÉNDOLO EN UN GRAN GUERRERO. LO LLAMARON "REDEEMER" Y HASTA LA SEMANA PASADA PENSÓ QUE ESO ES TODO LO QUE ALGUNA VEZ SERÍA.

HARDWARE

LUEGO TUVO QUE HACER UNA ELECCIÓN, UNA QUE FUE FORZADA POR SPAWN.

TENEMOS VISUAL SOBRE NUESTRO OBJETIVO. ¿CÓMO DEBERÍAMOS PROCEDER?

¿ESTÁ SOLO?

NO. SE ESTÁ ESCONDIENDO EN UN PEQUEÑO PUEBLO AL SUR DE LA FRONTERA CANADIENSE. CREO QUE ES CONSCIENTE DE NUESTRA PRESENCIA, PERO NO SE HA COMPROMETIDO AÚN.

¿ENTONCES ESTÁ USANDO SU FORMA HUMANA?

ESO ES TODO LO QUE HEMOS VISTO EN ESTA MISIÓN.

¿QUÉ TAN CERCA ESTÁ DE LOS OTROS HUMANOS?

CREO QUE ESTÁ TRATANDO DE PERDERNOS EN UNA MULTITUD QUE VIENE. NO CREO QUE QUIERA UNA PELEA PÚBLICA.

DEMASIADO MALO PARA ÉL. ¡SUS ÓRDENES SON ELIMINAR EL OBJETIVO...

... POR CUALQUIER FUERZA NECESARIA.

Y QUEREMOS QUE ENVÍES UN MENSAJE **FUERTE Y MUY AGRESIVO** AL RESTO DEL MUNDO. ¿ME HAS ENTENDIDO?

ENTENDIDO. TENEMOS NUESTRAS ÓRDENES.

EN UN LATIDO, LA CARNICERÍA COMIENZA, SIN UN MOMENTO DE PAUSA ANTES DE LA SALVAJE MATANZA QUE VAN A INFLIGIR.

BRAKKA
BRAKKA
BRAKKA

Y EN LUGAR DE MANTENERSE FIRME O ASUMIR SU NUEVA FORMA.* ÉL ESCOGE HUIR.

*Ver el número 300

¡COBARDE!

VIIP

¿SABES LO QUE DIOS LES HACE A LOS TRAIDORES?

ÉL LES DISPARA, EN LA NIEVE, COMO A UN PERRO ENFERMO.

BLAM

SHUNK

¿INCLUSO PENSASTE EN LO QUE ESTABAS HACIENDO? QUE VENDRÍAN A BUSCARNOS A ***TODOS***-- ¡A TODOS NOSOTROS!

¿O ESO NO SE TE CRUZÓ POR LA MENTE?

MIRA, ENTIENDO QUE ESTÉS MOLESTA, PERO...

¡¿MOLESTA?!

¡ELLOS ***LA MATARON! ¡POR TU CULPA!***

¡ASÍ QUE, NO SEAS CONDESCENDIENTE CONMIGO! ¡ESTÁ ES TU TAREA!

¿QUÉ QUIERES DE MÍ?

¡SABER CÓMO PERMANECER VIVA AHORA QUE SOY UNA PARTE DE ***TU DESASTRE***! ESTOS PODERES QUE ME HICIERON UNA...

NO SE SUPONÍA QUE LOS TOMARAS.

¡¿TOMARLOS?! ¡PÚDRETE!

QUE MADURO.

¿MADURO?

Um... ¿PUEDO SUGERIR ALGO?

¡NO!

¡NO!

CON LAS EMOCIONES CORRIENDO ALTO PARA TODOS, LA INTRUSIÓN DE MARC CREA EL INCÓMODO SILENCIO QUE TODOS NECESITABAN...

TE JURO QUE NO SE SUPONÍA QUE NYX MURIERA. YO SÍ. NO ELLA. ES POR ESO POR LO QUE PLANTÉ ASTILLAS DE MI TRAJE EN OTROS, PARA QUE PUEDAN HACERSE CARGO UNA VEZ QUE YO ME HAYA IDO.

¿TE IBAS A SUICIDAR?

NO. INTENTÉ ESO ANTES, NO FUNCIONA. PREGÚNTALE A JIM DOWNING. NO, LO QUE APRENDÍ, CUANDO VOLVÍ DESDE EL "VACÍO", FUE COMO SI PUDIERA FRENARLOS.

Y LA ÚNICA FORMA PARA HACER QUE FUNCIONE ERA PONER AL CIELO Y EL INFIERNO EN EL MISMO LUGAR. CON LA MISMA AGENDA.

POR ESO DEJÉ QUE ME ARRESTARAN. POR LO QUE HICE PÚBLICA MI IDENTIDAD... PARA CONFUNDIRLOS. GOLPEÉ SUS NEGOCIOS Y DIRIGÍ LOS MEDIOS HACIA ELLOS.

Y CLARO, ME FUERON A CAZAR. SU ALIANZA ME DIO LA OPORTUNIDAD QUE FINALMENTE NECESITABA, PERO CUANDO ACTIVÉ MI BOMBA SE SUPONÍA QUE NOS MATARÍA A TODOS.

¿IBAS A SUICIDARTE?

SI TUVIERA QUE.

BUENO, HA TENIDO EL EFECTO CONTRARIO PORQUE TU "FUERZA SPAWN" SE ESTÁ MULTIPLICANDO. ¿SABES QUÉ O QUIÉNES SON?

¿O SI TIENES ALGÚN CONTROL SOBRE ELLOS?

COMO DIJE, SÉ EN DONDE PLANTÉ CINCO DE MIS SEMILLAS, PERO LAS OTRAS... TENDRÉ QUE TOMAR UNA DETERMINACIÓN SOBRE ELLOS CUANDO LOS ATRAPE. ¿ALGUNA SUGERENCIA SOBRE COMO SEPARAMOS LOS CINCO QUE CONOZCO DEL RESTO?

HAY UNO EN DAKOTA DEL NORTE QUE ENVÍA LA MISMA LECTURA DEL NÚCLEO DE ENERGÍA QUE LA "ZONA MUERTA" EN NEW YORK. DE HECHO, PARECE HABERSE ORIGINADO EN NEW YORK.

ES EDDIE. TIENE QUE SERLO.

¿QUIÉN ES ESE?

UN ÁNGEL LLAMADO "THE REDEEMER".

¿CON EL QUE CAÍSTE EN LAS SOMBRAS*?

ENTONCES TIENES RAZÓN, TIENE QUE SER ÉL. PERO ALGO ESTÁ MAL. SU PATRÓN DE MOVIMIENTO HA SIDO BASTANTE ERRÁTICO DESDE QUE CAPTÉ SU SEÑAL.

ES PORQUE LO ESTÁN CAZANDO.

CHICOS, ESTOY A PUNTO DE DESPEGARME... LO ÚNICO QUE ME IMPORTA ES SI ALGUNOS DE ESTOS PUNTOS EN LA PANTALLA TIENEN ALGUNA CONEXIÓN CON NYX-- Y SI LO TIENEN, SÉ A DÓNDE TENGO QUE IR.

SI. Y LO VI TENER UN CAMBIO FÍSICO FRENTE A MÍ.

*En el número 299

RECIÉN LLEGANDO A ESTA TEMPRANA HORA, HAY INFORMES DE LO QUE PUEDE SER UN TIROTEO MASIVO EN WESTHOPE, DAKOTA DEL NORTE, A POCAS MILLAS AL SUR DE LA FRONTERA CANADIENSE.

SEGÚN LOS INFORMES, HOMBRES ARMADOS ENTRARON A LA PLAZA DEL PUEBLO Y ABRIERON FUEGO A LA MULTITUD REUNIDA PARA LA CEREMONIA DE ILUMINACIÓN DEL ÁRBOL DE NAVIDAD. SON POCOS LOS DETALLES EN ESTE MOMENTO, DEBIDO A LA PEQUEÑA POBLACIÓN EN ESTA REMOTA ÁREA.

LAS REDES SOCIALES, MIENTRAS TANTO, ESTÁN SIENDO INUNDADAS CON IMÁGENES DE PÁNICO Y MATANZA. ENTRE LAS PERSONAS REUNIDAS PARECEN HABER MUCHOS HERIDOS Y, POSIBLEMENTE, MUERTOS.

LA COBERTURA LOCAL SE DETUVO ABRUPTAMENTE CUANDO LOS EQUIPOS DE NOTICIAS HUYERON POR SU PROPIA SEGURIDAD.

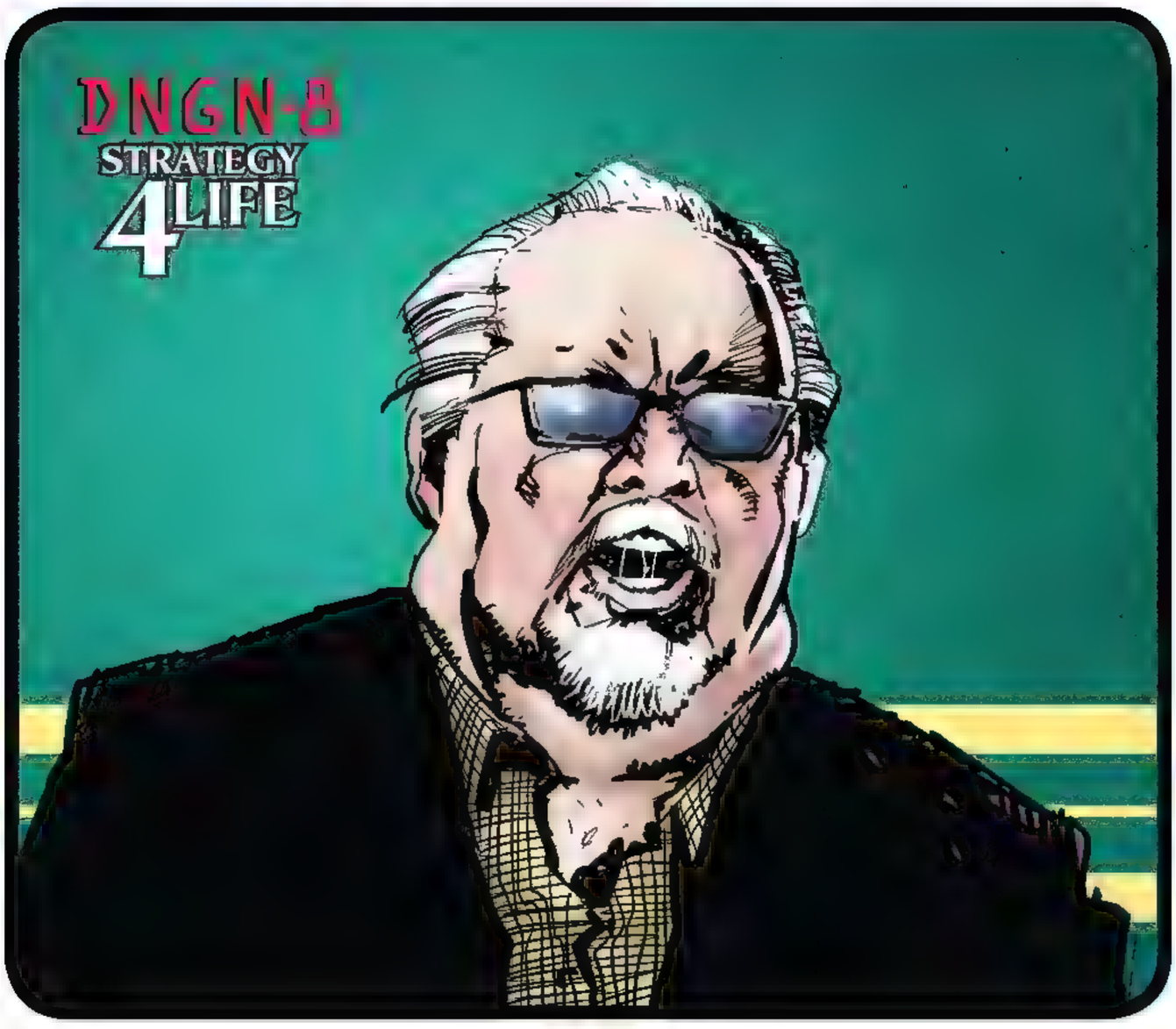
ESTAREMOS EN VIVO CON ACTUALIZACIONES SOBRE ESTA HISTORIA A MEDIDA QUE HAYA MÁS INFORMACIÓN DISPONIBLE.

NO ESTÁ CLARO SI LA POLICÍA ESTATAL YA ESTÁ EN LA ESCENA, MUCHO MENOS SI SE HAN ***ENFRENTADO*** A LOS PISTOLEROS.

LA INFORMACIÓN ESTÁ LLEGANDO VÍA ***REDES SOCIALES,*** MÁS RÁPIDO DE LO QUE PUEDE SER ANALIZADA. ADEMÁS, A MEDIDA QUE EXAMINAMOS LAS FOTOS Y LOS TWEETS ENTRANTES, AL MENOS ***DOS HOMBRES DISPARANDO*** HAN SIDO CONFIRMADOS. SIN EMBARGO, NO HAN SIDO IDENTIFICADOS. EN ESTE MOMENTO, NADIE TIENE IDEA DE UN ***MOTIVO.***

EL CONSENSO PARECE SER ESTE: HOMBRES CON ARMAS ***ABRIERON FUEGO,*** SEGUIDO DE UN DESTELLO DE ***LUZ VERDE.*** NO HAY FORMA DE DETERMINAR SI ESTOS EVENTOS ESTÁN VINCULADOS. NADIE HA OFRECIDO NINGUNA EXPLICACIÓN, O INCLUSO ESPECULACIÓN, CON RESPECTO A LA ***NATURALEZA*** DE LA LUZ VERDE.

PUEDE CONTAR CON NOSOTROS PARA UNA ***COBERTURA CONTINUA*** A MEDIDA QUE SE DESARROLLA LA HISTORIA.



¡¿EN DÓNDE DIABLOS ESTÁN LOS CHICOS BUENOS CON LAS ARMAS?!

¡ES ***DAKOTA DEL NORTE*** DE LO QUE ESTAMOS HABLANDO, POR EL AMOR DE DIOS!

LA POLICÍA ESTATAL HA CONFIRMADO QUE ESTÁ EN CAMINO MIENTRAS HABLAMOS. "ES POSIBLE UNA EXPLOSIÓN DE ALGÚN TIPO", ES LO MEJOR QUE PUEDEN ENCONTRAR. ***CUÉNTAME OTRA HISTORIA, COPPER...*** LAS SELFIES MUESTRAN CIENTOS DE ***PEQUEÑAS*** EXPLOSIONES, E IGUAL CANTIDAD DE CASQUILLOS DE ***BALA. ¡¡Y EN FRENTE DE UN ÁRBOL DE NAVIDAD!!*** ¡¡SOLÍA HABER RESPETO POR LA ***TRADICIÓN,*** EN TIEMPOS MEJORES!!

TOPOS, TROLES, COLINAS DE HIERBAS... DENME UNA BUENA ***CONSPIRACIÓN*** A ESTA HORA DE LA MAÑANA. NO QUIERO PENSAR EN ENTERRAR A MIS FAMILIARES EN PLENO ***INVIERNO.***

¡JESÚS! ¿DICES QUE ESTÁN TRATANDO DE OCULTARLO DEL PÚBLICO?

¡ESTOS NO SON LOS MISMOS, SON DE OTRA RAZA!

VOY CONTI-GO.

¡BIEN! PODRÍA USAR LA AYUDA.

Y YO PODRÍA USAR LA LIBE-RACIÓN DE LA IRA.

KLIK

SNAP

SNAP

0:0:1:2

A MEDIO MUNDO DE DISTANCIA EN CIUDAD DEL VATICANO

¿HAN SIDO CAPACES DE DETERMINAR EL ORIGEN DE LAS NUEVAS SEÑALES?

TRABAJAMOS TAN RÁPIDO COMO PODEMOS, PERO NINGÚN DATO CONCRETO HASTA AHORA.

BASTANTE SEGURO. CUANDO NUESTRA SEÑAL DEL CLOWN SALIÓ DEL TABLERO, SIETE NUEVAS SEÑALES INMEDIATAMENTE APARECIERON. ¿TODAVÍA ESTÁ VIVO SPAWN?

¿PIENSAS QUE ESTO ESTÁ ATADO AL INCIDENTE DE ALBANIA?

TENEMOS QUE ASUMIR QUE ÉL ES UNA DE ESAS LECTURAS.

ENTONCES... ¿DE ALGUNA MANERA MATA AL CLOWN Y A UNO DE LOS MEJORES AGENTES DEL CIELO Y LUEGO MÁGICAMENTE COMIENZA A ***MULTIPLICARSE?*** ¿ESO ES LO QUE ESTÁS DICIENDO?

ESTOY DICIENDO QUE ESTAMOS MONITOREANDO CADA SEÑAL QUE PODEMOS. PERO ES DEMASIADO PRONTO PARA DETERMINAR SI ESTAS NUEVAS FUERZAS ESTÁN VINIENDO DEL LADO DEL INFIERNO O DEL CIELO.

¡ENTONCES AVERIGÜEMOSLO! ***¡AHORA!*** ¡SI ESTAMOS EN GUERRA CON MÁS SPAWNS, ESE ES UN ***GRAN*** PROBLEMA! ¡ES HORA DE LIBERAR A NUESTRO "CAZADOR"!

EN UNA BASE SUBTERRÁNEA POR DEBAJO DEL VATICANO

APAGA LAS LUCES.

SABEMOS QUE TE GUSTA MÁS LA OSCURIDAD.

Y AMBOS SABEMOS QUE HAS ESTADO AQUÍ ABAJO UN LARGO TIEMPO. CONSTANTEMENTE GRITANDO SOBRE TU ***JUSTICIA,*** SOBRE TU DEVOCIÓN. BUENO, HIJO MÍO, EL SEÑOR ME HA ENVIADO UN MENSAJE.

QUIERE QUE REALICES UNA MISIÓN PARA ÉL.

PARA PROBAR SI DE VERDAD ERES UNO DE NOSOTROS.

"PORQUE HAY FUERZAS EN JUEGO QUE NO QUIEREN NADA MÁS QUE DESACREDITARNOS ANTE EL RESTO DEL MUNDO".

"Y TRISTEMENTE, ALGUNOS DE AQUELLOS QUE QUIEREN DESTRUIRNOS SON AGENTES REBELDES DEL CIELO".

"¿O SON TRAIDORES, SOLO LEALES A ELLOS MISMOS?"

"TE NECESITAMOS PARA ENCONTRAR QUIENES SON ESTOS NUEVOS INTRUSOS. ¿PARA QUIÉN TRABAJAN? ¿SATANÁS? ¿DIOS? / ¿SPAWN?"

"¡UNA VEZ QUE DETERMINES ESAS RESPUESTAS, MATAS A LOS QUE LUEGO CONSIDERES INDIGNOS!"

¡TU ALMA, NIÑO!-- ¡ES HORA DE QUE PASE AL OLVIDO!

CAPÍTULO DOS

"El Milagro"

TEK TEK TEK TEK TEK TEK TEK

M. ROSEN (archivo personal, entrada 43.C) Hace diez días, Al hizo algo en Albania. Le disparó algo. No sé qué hizo, pero lo que me asusta aún más… es que no creo que él tampoco sepa que hizo. Lo que haya sido, es más débil ahora. Aunque, no lo dirá en voz alta. En cambio, habla como si todo fuera parte de un plan a largo plazo. Creo que sus planes son defectuosos.

Hace una hora (9:43p.m.), apareció con una mujer que parece ser otro Hellspawn.

Parece que confía en ella, pero el Al Simmons que conozco (que no ha sido mucho tiempo) no confiaría muy fácilmente. Es más, ella trajo un volcado de datos que Al quería que yo desencriptara. El problema es que los extraños que me traen datos extraños activan todo tipo de alarmas.

En contra de mi mejor juicio, descifré los datos sin correr ningún antivirus–hasta aquí, el sistema no ha colapsado. Los datos mapearon alguna firma de energía que ha atravesado el globo desde que Al "detonó" su traje en Albania. Pero ¿por qué todas las señales coinciden con las mismas lecturas emitidas por los poderes de Al?

Al no sabe por qué, entonces lo investigaré por mi cuenta. Justo ahora, Al y su "hermana" están tras la pista de una de las marcas. Pero una de las marcas, al norte de New York, su actividad parece diferente que las otras. Lo correré por una serie de algoritmos separados.

NO PUEDE SER.

También acabo de sacar imágenes codificadas de seguridad de un hospital privado. Algo pasó allí en el momento exacto en que Al se volvió "nuclear" en Albania.

¡Este video me está mostrando… un milagro!

¡Es **Jim Downing!** ¿Cómo encaja él en los planes de Al? ¿Y por qué no dijo Al nada sobre esto? Es por eso por lo que sigo pensando que Al no sabe lo que provocó. Conocía la relación que tengo con Jim. Que tan cerca estábamos antes de que Jim cayera en otro coma. Jim tenía que ser una de las cinco personas en las que Al colocó sus "semillas de poder". Incluso posiblemente la primera.

Mis otros archivos están llenos con notas, teorías y cuentas de primera mano de mi tiempo con Jim. Encima de lo cual, Jim pudo haber sido la primera pieza que Al colocó en el tablero. Yo digo "podría haber sido" porque Al tiene planes incrustados en otros planes. Entonces, no puedo estar seguro. Luego, hay una gran pregunta… ¿¡¿De qué lado está Jim?!? Diablos, ¿¿¿¿¿¿De qué lado estoy yo??????

Me estoy preocupando por Al. Se está abriendo camino para reducirse. El número de enemigos con el que está tratando de pelear a la vez… la escala de la guerra que está luchando… es demasiado para que un hombre lo haga solo. Tal vez por eso seleccionó a Jim. Sé que Al dijo que pensaba que iba a morir en Albania, pero no lo hizo, tuvo la ventaja… Construyó un ejército, comenzando con las primera cinco "semillas" que plantó. Y, por supuesto, Jim sería una de esas cinco.

Al quiere ser el tipo bueno-- el héroe-- pero sus pecados, su ira, le dan a Simmons un lado oscuro. Un lado en el que no puedo confiar completamente. Tal vez por eso escogió a Jim, porque sabe que la personalidad de Jim es casi lo opuesto a la suya. Un líder inteligente siempre busca a aquellos que puedan llenar las debilidades del líder.

Necesito encontrar a Jim, porque él también es un objetivo ahora. Al dijo que manipuló el resultado de su pelea con el cielo y el infierno colocando astillas de sus poderes en personas que cree que defenderían su causa si es que él cae (cuando caiga). Lo que no hizo, lo apuesto, es darle a cualquiera de esos cinco la opción de decir que no. O decirles que se convertirían en objetivos. Aparentemente, uno de sus "elegidos" ya está muerto-- una chica llamada Nyx. Investigué sobre ella, pero no encontré nada. Obviamente, ese no era su verdadero nombre.

Seguiré investigando porque su vida podría ayudar a obtener respuestas sobre su muerte. Pero, es más importante… el regreso de Jim. Y, no sé de qué se trata la "maldición" de Al con sus poderes, pero Jim Downing es una bestia única-- su alma ha vivido tanto en el cielo como el infierno. De acuerdo con la tradición de Spawn, eso es un combo extraño. Ha sido condenado y salvado. Eso podría convertirlo en un objetivo más grande que Al mismo. Me pregunto… ¿Al ya está canalizando algo de la personalidad de Jim?

Sería fácil ver las acciones de Al inspiradas en las propias de Jim-- volviéndose público, buscando ser el centro de atención, dejando que el mundo sepa que el teniente coronel Al Simmons estaba vivo y "sano". ¿Habría hecho Al esos movimientos sin el ejemplo de Jim? Difícil decirlo. Más difícil es decir… ¿Cómo reaccionaría Al mientras su personaje público sigue ganando atención? Podría ser una bomba de tiempo.

Pero Al ha tocado a una persona en la que no estaba pensando… **¡YO!** Estoy atrapado en medio de eventos que apenas puedo seguir y mucho menos comprender. A veces me siento como un soldado en una guerra imposible, luego me vuelvo a sentir como un prisionero. Solo soy un humano. Al parece olvidar eso. Todo a nuestro alrededor no es normal, excepto yo. ¡Puedo morir! Él no me dio ninguno de sus malditos poderes. Tal vez cree que solo puede reemplazarme. Tal vez realmente no le importa una mierda.

Nunca lo diría en la cara de Al, pero no podría decir de un minuto al siguiente si es un hombre empoderado por fuerzas del demonio, o un demonio oculto en la piel de un hombre. En un segundo, aparece para ser un soldado que tomaría una bala para salvar la vida del presidente. Un latido después tiene este sentimiento sobre él, como si realmente no tuviera el control sobre sí mismo. Eso es lo que más me asusta de todo esto. Que no puedo aceptar el poder confiar totalmente en Al.

¿Y qué tal si-- de verdad, qué tal si, realmente es el mismo monstruo al que dice oponerse? No creo ser capaz de detenerlo porque estoy a su merced. Todos los días. Por eso me siento como un prisionero algunas veces y por eso necesito encontrar a Jim. Ojalá, él sea capaz de decirme si podemos poner nuestra fe en Al. Si todos podemos ayudarlo en su guerra contra el mal que nos rodea cada segundo de nuestras vidas. Espero que Jim me responda "SI", que Al es la única protección que evita que nuestro mundo se derrumbe por completo.

Porque si eso no es verdad, entonces, le guste o no, Jim podría necesitar salvarnos a todos.

CONTINUARÁ...

SPAWN 305

ALL NEW INTERIOR ART BY:

TODD
McFARLANE
&
JASON SHAWN
ALEXANDER

HELL HUNT
PART 4

STILL ONLY
$2.99

FEBRUARY 2020

ONLY FROM
IMAGECOMICS.COM

Image Comics ® and its logos are registered trademaerks of Image comics, Inc. All rights reserved.